

## Fax

No. 01/S1AF190020/PQINVIT/XII/2019

PT Pertamina Hulu Energi OSES  
PHE Tower,  
Jalan T.B. Simatupang Kav.99  
Jakarta 12520 – Indonesia  
T. +62(21)78839000 F.+62(21)78839909  
www.pertamina.com

Kepada : Seluruh Calon Peserta Pengadaan/All Bidders

Fax:

Dari : Ketua Panitia Pengadaan/Chairperson of Procurement Committee

Fax: 021-78543094

Tanggal : 03 Desember 2019

Jml hal dikirim: 1 Hal

Perihal : Undangan Penilaian Prakualifikasi untuk Pengadaan No. S1AF190020 untuk *Time Charterparty 2 (Two) Units Utility Boat to Support PHE OSES / Invitation to Praqualification Evaluation for Bid No. S1AF190020 for Time Charterparty 2 (Two) Units Utility Boat to Support PHE OSES*

Dengan hormat,

Dear Sir,

Kami bermaksud untuk mengadakan proses pengadaan jasa sebagaimana disebutkan di atas dan dengan ini mengundang anda untuk mengikuti proses penilaian prakualifikasi.

We intend to bid for the services as abovementioned in the very near future and we hereby invite you to participate in the praqualification evaluation process.

Anda dapat mengambil dokumen penilaian prakualifikasi mulai dari tanggal 04 Desember 2019 hingga 06 Desember 2019, antara pk. 07.30 sampai pk. 11.30 WIB di ibu Tifany Apriyuliani, Supply Chain Management, PHE Tower, Lantai Mezzanine, Loker #2, Jl. TB Simatupang Kav. 99, Jakarta 12520. Anda wajib melengkapi persyaratan sebagaimana diatur dalam Dokumen Penilaian Prakualifikasi.

You may obtain the praqualification documents that will be available from 04 December 2019 up to 06 December 2019, between 07.30 am and 11.30 am from Mrs. Tifany Apriyuliani, Supply Chain Management, PHE Tower, Mezzanine Floor, Counter#2, Jl. TB Simatupang Kav. 99, Jakarta 12520. Please complete the requirement as stipulated in the Praqualification Evaluation Document.

Evaluasi akan dilakukan berdasarkan aspek administrasi, teknis, dan Kesehatan, Keselamatan Kerja dan Lindungan Lingkungan/ administrasi dan teknis seperti yang dijelaskan dalam Dokumen Penilaian Prakualifikasi.

Evaluation will be based on the administration, technical and HSE (Health, Safety, and Environment)/ the administration and technical aspects as described in the Prequalification Evaluation Document.

Apabila perusahaan anda dinyatakan lulus dalam proses evaluasi prakualifikasi ini, Anda akan diundang untuk proses pengadaan lebih lanjut untuk jasa sebagaimana disebutkan di atas.

If your company passes this praqualification evaluation process, you will be invited for further bidding process for the services as abovementioned subject.

Apabila diperlukan bantuan untuk melengkapi persyaratan tersebut, harap menghubungi: Rinaldo / Sigit Prastyo, no. telepon 021- 2954 7378/8696.

If assistance is required in completing the requirement, please contact: Rinaldo / Sigit Prastyo, telephone no. 021-2954 7378/8696.

Hormat kami/Sincerely yours,



**Dwi B. Santoso**

Ketua Panitia Pengadaan/

Chairperson of Procurement Committee

